

Sainte-Thérèse, le 30 septembre 2008

**CERTIFICAT D'AUTORISATION**  
**(LRQ, c.Q-2, article 22)**

---

Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre  
1064, boul. Industriel, C.P. 172  
Mont-Laurier (Québec) J9L 3G9

N/Réf.: 7527-15-01-00002-00  
400478092

Objet : Établissement et exploitation d'un lieu d'enfouissement  
technique

---

Mesdames,  
Messieurs,

À la suite de votre demande de certificat d'autorisation datée du 20 février 2008, reçue le 28 mars 2008 et complétée le 25 septembre 2008, j'autorise conformément à l'article 22 de la Loi sur la qualité de l'environnement (L.R.Q., chap. Q-2), le titulaire ci-dessus mentionné à réaliser le projet décrit ci-dessous :

Établissement et exploitation du lieu d'enfouissement technique localisé au 1064, boul. Industriel, sur les lots 2 678 119, 2 678 131, 3 048 952, et 3 975 008, cadastre du Québec, Ville de Mont-Laurier, MRC Antoine-Labelle.

La demande de certificat d'autorisation et les documents suivants font partie intégrante du présent certificat d'autorisation :

- Rapport intitulé « Demande de certificat d'autorisation, mise en conformité du site d'enfouissement de Mont-Laurier » daté du 20 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., préparé par la firme Génivar, contenant la demande de certificat d'autorisation ;
- Lettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, datée du 26 mars 2008 et signée par Natalie Gagné, ing. M.Sc., de la firme Génivar, transmettant des documents administratifs;

**AUTORISATION**  
**(LRQ c.Q-2, article 22)**

-2-

N/Réf: 7527-15-01-00002 00  
400478092

Le 30 septembre 2008

- Lettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, datée du 4 juin 2008 et signée par Natalie Gagné, ing. M.Sc., de la firme Génivar, répondant à une série de questions d'ordre technique ;
- Lettre à la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre, datée du 11 juin 2008, signée par Steven Murray, géo.M.Sc. et Jocelyn Théberge, B.Sc., M.Sc.A., Conestoga-Rovers et associés transmettant un avis hydrogéologique ;
- Lettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, datée du 16 juin 2008 et signée par Jean-Yves Forget, M.A., d.g., Ville de Mont-Laurier, transmettant une résolution portant le numéro 08-06-414 ;
- Lettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, datée du 27 juin 2008 et signée par Natalie Gagné, ing. M.Sc., de la firme Génivar, transmettant des informations techniques ;
- Résolution du conseil d'administration de la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre portant le numéro 08-09-3072, datée du 25 septembre 2008 et signée par Jimmy Brisebois, dir.-gén., transmettant un engagement ;
- Plan 3, intitulé « Plan de localisation du site », daté de juillet 2007, préparé par Conestoga-Rovers et associés ;
- Plan 4, intitulé « Courbes isopièzes – 21 juin 2007 », daté de juillet 2007, préparé par Conestoga-Rovers et associés ;
- Plan 1/11, intitulé « Localisation de la zone en exploitation et du secteur à l'étude », version finale datée du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 2/11, intitulé « Localisation de la limite de propriété, topographie générale et localisation des lieux d'enfouissement existant et proposé », version 03 daté du 30 mai 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 3/11, intitulé « Suivi environnemental des eaux et réseau de captage du lixiviat au lieu d'enfouissement technique proposé », version 03 daté du 30 mai 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 4/11, intitulé « Recouvrement final du lieu d'enfouissement technique proposé, puits d'évacuation des biogaz et puits d'observation des biogaz », version 03 daté du 30 mai 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;

**AUTORISATION  
(LRQ c.Q-2, article 22)**

-3-

N/Réf.: 7527-15-01-00002 00  
400478092

Le 30 septembre 2008

- Plan 5/11, intitulé « Section A, B et C du lieu d'enfouissement technique proposé », version 03 daté du 30 mai 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 6/11, intitulé « Coupes et détails », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 7/11, intitulé « Coupes et détails », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 8/11, intitulé « Coupes et détails », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 9/11, intitulé « Coupes et détails », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 10/11, intitulé « Coupes et détails », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;
- Plan 11/11, intitulé « Station de pompage », version finale daté du 25 février 2008, signé par Natalie Gagné, ing. M.Sc., Génivar ;

En cas de divergence entre les documents, l'information contenue au document le plus récent prévaudra.

Le projet devra être réalisé et exploité conformément à ces documents.

En outre, ce certificat d'autorisation ne dispense pas le titulaire d'obtenir toute autre autorisation requise par toute loi ou tout règlement le cas échéant.

Pour la ministre,



PR/RM

Pierre Robert  
Directeur régional de l'analyse et de  
l'expertise de Montréal, de Laval, de  
Lanaudière et des Laurentides

Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles,  
des sociétés et des personnes morales  
(L.R.Q., c. P-45, art. 33 ou Code civil du Québec, art. 2191)

Assurez-vous d'avoir marqué d'un X la case identifiant le type de document que vous présentez.

Cette déclaration a pour but de corriger une déclaration déjà déposée au registre qui est incomplète ou qui contient une information inexacte. Toutefois, si vous désirez mettre à jour les informations contenues à votre dossier, veuillez plutôt utiliser une déclaration modificative.

### 1 - Identification de l'entreprise

Personne physique : inscrire le nom, le prénom et le domicile de la personne physique exploitant l'entreprise individuelle.  
Société, association/groupement : inscrire le nom et le domicile déclarés au registre.  
Personne morale : inscrire le nom et le domicile déclarés au registre.

Nom				Obligatoire	
Régie Intercommunale des déchets de la Lièvre				Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	
				8804425710	
N°	Nom de la rue	App./bureau	Municipalité/ville		
	1064, boul. Industriel C.P. 172		Mont-Laurier		
Province/État	Code postal		Pays		
Québec	J9L3G9		Canada		

### 2 - Déclaration(s) concernée(s) - Marquer d'un X la (les) case(s) appropriée(s) et ajouter l'information appropriée, s'il y a lieu.

Document(s) visé(s) par la présente déclaration :

Déclaration d'immatriculation       Déclaration initiale       Déclaration(s) annuelle(s) ou  
déclaration(s) de renseignements de : \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_ inclusivement.  
(année) (année)

Déclaration modificative déposée  
au registre des entreprises le : 2007/07/31  
(année/mois/jour)       déclaration modificative de correction déposée  
au registre des entreprises le : \_\_\_\_\_  
(année/mois/jour)

### 3 - Nature de la correction - Si l'espace prévu est insuffisant, joindre une annexe remplie en deux exemplaires en indiquant le nom, le NEQ ainsi que la section de la déclaration à corriger en terme d'ajout et/ou de retrait.

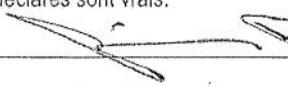
Ajout de l'information exacte ou manquante	Retrait de l'information inexacte
Inscrire le nom de la section de la déclaration à corriger	
1. Identification de l'entreprise Régie Intercommunale des déchets de la Lièvre	1. Identification de l'entreprise Régie Intercommunale des déchets solides de la Lièvre
2. Personnes liées: François Desjardins, président	2. Personnes liées: André Brunet, président

### 4 - Certification

Je \_\_\_\_\_ Jimmy Brisebois  
Prénom et nom de la personne autorisée (en lettres moulées)

domicilié(e) au \_\_\_\_\_ 312, rue des Ormes, Mont-Laurier (Québec) J9L 2H2  
N° rue, appartement, municipalité/ville, province, code postal et pays

atteste que je suis la personne physique exploitant l'entreprise individuelle ou la personne autorisée à signer cette déclaration et que les renseignements déclarés sont vrais.

 Signature obligatoire

2007-07-31  
Date (année/mois/jour)

Un exemplaire de cette déclaration sera déposé au registre des entreprises et l'autre vous sera retourné.

SIGNER ET RETOURNER CETTE DÉCLARATION EN DEUX EXEMPLAIRES.  
NE PAS TÉLÉCOPIER.

2007-04-27  
H:21:07:15

LE REGISTRAIRE DES ENTREPRISES  
SYSTÈME CIDREQ

R-PU-U03-1

ÉTAT DES INFORMATIONS SUR UNE AUTORITÉ PUBLIQUE  
INFORMATIONS GÉNÉRALES  
=====

MATRICULE: 8824425712

NOM: RÉGIE INTERMUNICIPALE DES DÉCHETS  
SOLIDES DE LA LIÈVRE

DATE INIT NOM : 1985-09-28  
DATE FORMATION : 1985-09-28

DATE MISE À JOUR: 2003-12-11

SIÈGE SOCIAL : 1064, BOUL. INDUSTRIEL  
C.P. 172  
MONT-LAURIER

CODE POSTAL: J9L 3G9

ACTIVITÉS ÉCONOMIQUES  
=====

8373 GESTION DE L'ENVIRONNEMENT

REGIME JURID. CONST.: 038 LOI SUR LES CITÉS ET VILLES  
REGIME JURID. COUR. : 038 LOI SUR LES CITÉS ET VILLES  
DATE CONTINUATION : DATE TRANSFORMATION :  
FORME JURIDIQUE : APE ASSOCIATION PERSONNIFIÉE  
ÉTAT JURIDIQUE : RG RÉGULIER DATE ÉTAT : 1985-09-28  
ASSUJETTI VOLONTAIRE:

ADRESSE POSTALE  
=====

DESTINATAIRE :  
ADRESSE : C.P. 397  
MONT-LAURIER (LABELLE)

CODE POSTAL: J9L 3P4

PERSONNES LIÉES  
=====

PERSONNES MANQUANTES: NON  
NOM ET ADRESSE

CODE POSTAL

DÉTAIL PERSONNE  
=====

BRISEBOIS, JIMMY

ADMINISTRATEUR  
SECRÉTAIRE TRÉSORIER

-----  
BRUNET, ANDRÉ

NON MEMBRE DU C.A.  
PRÉSIDENT  
-----

NOMS DE L'ASSUJETTI

=====

DATE MAJ INDEX DES NOMS:

NOM DE L'ASSUJETTI =====	DATE DÉBUT =====	DATE FIN =====	STATUT =====
RÉGIE INTERMUNICIPALE DES DÉCHETS SOLIDES DE LA LIÈVRE	1985-09-28		EN VIGUEUR